



#### Περιεχόμενα

#### II Μη νομοθετικές πράξεις

##### ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- \* Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2015/543 της Επιτροπής, της 1ης Απριλίου 2015, για την έγκριση της δραστικής ουσίας COS-OGA, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά, και για την τροποποίηση του παραρτήματος του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 της Επιτροπής<sup>(1)</sup> ..... 1
- Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) 2015/544 της Επιτροπής, της 1ης Απριλίου 2015, για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών ..... 5

##### ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- \* Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2015/545 της Επιτροπής, της 31ης Μαρτίου 2015, για την έγκριση της διάθεσης στην αγορά ελαίου φυκών από τα μικροφύκη *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695) ως νέου συστατικού τροφίμων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου [κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2015) 2082] ..... 7
- \* Εκτελεστική απόφαση (ΕΕ) 2015/546 της Επιτροπής, της 31ης Μαρτίου 2015, για την έγκριση της επέκτασης της χρήσης πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων, δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου [κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2015) 2083] 11
- \* Απόφαση (ΕΕ) 2015/547 της Επιτροπής, της 1ης Απριλίου 2015, για τις απαιτήσεις ασφάλειας στις οποίες πρέπει να ανταποκρίνονται τα ευρωπαϊκά πρότυπα για τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα σύμφωνα με την οδηγία 2001/95/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων<sup>(1)</sup> ..... 14

<sup>(1)</sup> Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

## Διορθωτικά

- \* Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 760/2014 της Επιτροπής, της 10ης Ιουλίου 2014, σχετικά με τη δασμολογική κατάταξη ορισμένων εμπορευμάτων στη συνδυασμένη ονοματολογία (ΕΕ L 207 της 15.7.2014) ..... 22
- \* Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 759/2014 της Επιτροπής, της 10ης Ιουλίου 2014, για την κατάταξη εμπορευμάτων στη Συνδυασμένη Ονοματολογία (ΕΕ L 207 της 15.7.2014) 23

## II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

## ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2015/543 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 1ης Απριλίου 2015

για την έγκριση της δραστικής ουσίας COS-OGA, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά, και για την τροποποίηση του παραρτήματος του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 της Επιτροπής

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Οκτωβρίου 2009, σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου<sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 22 παράγραφος 1 σε συνδυασμό με το άρθρο 13 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, το Βέλγιο έλαβε, στις 28 Ιουνίου 2012, αίτηση από την εταιρεία FytoFend SA για την έγκριση της COS-OGA ως δραστικής ουσίας. Σύμφωνα με το άρθρο 9 παράγραφος 3 του εν λόγω κανονισμού, το Βέλγιο, ως κράτος μέλος εισηγητής, κοινοποίησε στην Επιτροπή, στις 5 Δεκεμβρίου 2012, το παραδεκτό της προσφυγής.
- (2) Στις 19 Δεκεμβρίου 2013 το κράτος μέλος εισηγητής υπέβαλε σχέδιο έκθεσης αξιολόγησης στην Επιτροπή, με κοινοποίηση στην Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων (εφεξής «η Αρχή»), αξιολογώντας κατά πόσον η δραστική ουσία μπορεί να αναμένεται ότι πληροί τα κριτήρια έγκρισης που προβλέπονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009.
- (3) Η Αρχή συμμορφώθηκε με το άρθρο 12 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αρ. 1107/2009. Σύμφωνα με το άρθρο 12 παράγραφος 3 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, ζήτησε από τον αιτούντα να παράσχει συμπληρωματικές πληροφορίες στα κράτη μέλη, στην Επιτροπή και στην Αρχή. Η αξιολόγηση των συμπληρωματικών στοιχείων από το κράτος μέλος εισηγητή υποβλήθηκε στην Αρχή με τη μορφή επικαιροποιημένου σχεδίου έκθεσης αξιολόγησης τον Σεπτέμβριο του 2014.
- (4) Την 1η Οκτωβρίου 2014 η Αρχή γνωστοποίησε στον αιτούντα, τα κράτη μέλη και την Επιτροπή το πόρισμά της σχετικά με το αν η δραστική ουσία COS-OGA μπορεί να αναμένεται ότι πληροί τα κριτήρια έγκρισης που προβλέπονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009<sup>(2)</sup>. Η Αρχή έδωσε επίσης το πόρισμά της στη διάθεση του κοινού.
- (5) Ο αιτών είχε τη δυνατότητα να υποβάλει παρατηρήσεις επί της έκθεσης επανεξέτασης.
- (6) Στις 11 Δεκεμβρίου 2014 η Επιτροπή παρουσίασε, στο πλαίσιο της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών, έκθεση επανεξέτασης για την COS-OGA και σχέδιο κανονισμού υπό την προϋπόθεση ότι η COS-OGA εγκρίνεται.

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 309 της 24.11.2009, σ. 1.

<sup>(2)</sup> EFSA Journal 2014;12(10):3868.

- (7) Διαπιστώθηκε, όσον αφορά μία ή περισσότερες αντιπροσωπευτικές χρήσεις ενός τουλάχιστον φυτοπροστατευτικού προϊόντος που περιέχει τη δραστική ουσία και ειδικότερα τις χρήσεις που εξετάστηκαν και αναλύθηκαν στην έκθεση επανεξέτασης, ότι τα κριτήρια έγκρισης που προβλέπονται στο άρθρο 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 πληρούνται. Συνεπώς, θεωρείται ότι τα εν λόγω κριτήρια έγκρισης πληρούνται. Επομένως, θεωρείται σκόπιμο να εγκριθεί η COS-OGA.
- (8) Η Επιτροπή θεωρεί, εξάλλου, ότι η COS-OGA είναι δραστική ουσία χαμηλού κινδύνου σύμφωνα με το άρθρο 22 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009. Η COS-OGA δεν είναι ουσία που προκαλεί ανησυχία και πληροί τις προϋποθέσεις που καθορίζονται στο σημείο 5 του παραρτήματος II του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009. Η COS-OGA αποτελείται από ενώσεις που περιέχονται φυσικά σε φυτά και σε ορισμένους μικροοργανισμούς και είναι πανταχού παρούσες στο περιβάλλον. Η πρόσθετη έκθεση ανθρώπων, ζώων και του περιβάλλοντος από τις χρήσεις που εγκρίθηκαν βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 αναμένεται να είναι αμελητέες σε σύγκριση με την έκθεση που αναμένεται μέσω ρεαλιστικών φυσικών καταστάσεων.
- (9) Συνεπώς, κρίνεται σκόπιμο να εγκριθεί η COS-OGA ως ουσία χαμηλού κινδύνου. Σύμφωνα με το άρθρο 13 παράγραφος 4 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, το παράρτημα του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 της Επιτροπής<sup>(1)</sup> θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

#### Άρθρο 1

### Έγκριση δραστικής ουσίας

Η δραστική ουσία COS-OGA, όπως καθορίζεται στο παράρτημα I, εγκρίνεται σύμφωνα με τους όρους που καθορίζονται στο εν λόγω παράρτημα.

#### Άρθρο 2

### Τροποποιήσεις του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011

Το παράρτημα του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 τροποποιείται σύμφωνα με το παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

#### Άρθρο 3

### Έναρξη ισχύος και ημερομηνία εφαρμογής

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 1 Απριλίου 2015.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNCKER

<sup>(1)</sup> Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 540/2011 της Επιτροπής, της 25ης Μαΐου 2011, σχετικά με την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου όσον αφορά τον κατάλογο των εγκεκριμένων δραστικών ουσιών (ΕΕ L 153 της 11.6.2011, σ. 1).

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Κοινή ονομασία, αριθμοί ταυτοποίησης	Ονομασία IUPAC	Καθαρότητα <sup>(1)</sup>	Ημερομηνία έγκρισης	Λήξη της έγκρισης	Ειδικοί όροι
COS-OGA Αριθ. CAS: δεν έχει χορηγηθεί Αριθ. CIPAC: 979	Γραμμικό συμπολυμερές α-1,4-D-γαλακτοπυρανοζυλουργονικών οξέων και μεθυλο-εστεροποιημένων γαλακτοπυρανοζυλουργονικών οξέων (9 έως 20 μονάδες) με γραμμικό συμπολυμερές 2-αμινο-2-δεσοξυ-D-γλυκοπυρανόζης με β-1,4-δεσμούς και 2-ακεταμιδο-2-δεσοξυ-D-γλυκοπυραζόνης (5 έως 10 μονάδες).	<p>≥ 915 g/kg</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— Αναλογία COS/OGA μεταξύ 1 και 1,6·</li> <li>— Βαθμός πολυμερισμού του τμήματος COS μεταξύ 5 και 10·</li> <li>— Βαθμός πολυμερισμού του τμήματος OGA μεταξύ 9 και 20·</li> <li>— Βαθμός μεθυλίωσης του τμήματος OGA &lt; 10 %·</li> <li>— Βαθμός ακετυλίωσης του τμήματος COS &lt; 50 %.</li> </ul>	22 Απριλίου 2015	22 Απριλίου 2030	Για την εφαρμογή των ενιαίων αρχών, όπως αναφέρεται στο άρθρο 29 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα συμπεράσματα της έκθεσης ανασκόπησης για την COS-OGA, και ιδίως τα προσαρτήματα Ι και ΙΙ.

<sup>(1)</sup> Περαιτέρω λεπτομέρειες σχετικά με την ταυτότητα και τις προδιαγραφές της δραστικής ουσίας δίνονται στην έκθεση ανασκόπησης.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Στο μέρος Δ του παραρτήματος του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 540/2011 προστίθεται η ακόλουθη εγγραφή:

Αριθμός	Κοινή ονομασία, αριθμοί ταυτοποίησης	Ονομασία IUPAC	Καθαρότητα (*)	Ημερομηνία έγκρισης	Λήξη της έγκρισης	Ειδικοί όροι
«2	COS-OGA Αριθ. CAS: δεν έχει χορηγηθεί Αριθ. CIPAC: 979	Γραμμικό συμπολυμερές α-1,4-D-γαλακτοπυρανοζυλουρονικών οξέων και μεθυλο-εστεροποιημένων γαλακτοπυρανοζυλουρονικών οξέων (9 έως 20 μονάδες) με γραμμικό συμπολυμερές 2-αμινο-2-δεσοξυ-D-γλυκοπυρανόζης με β-1,4-δεσμούς και 2-ακεταμιδο-2-δεσοξυ-D-γλυκοπυρανόζης (5 έως 10 μονάδες).	≥ 915 g/kg — Αναλογία COS/OGA μεταξύ 1 και 1,6· — Βαθμός πολυμερισμού του τμήματος COS μεταξύ 5 και 10· — Βαθμός πολυμερισμού του τμήματος OGA μεταξύ 9 και 20· — Βαθμός μεθυλίωσης του τμήματος OGA < 10 %· — Βαθμός ακετυλίωσης του τμήματος COS < 50 %.	22 Απριλίου 2015	22 Απριλίου 2030	Για την εφαρμογή των ενιαίων αρχών, όπως αναφέρεται στο άρθρο 29 παράγραφος 6 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/2009, πρέπει να λαμβάνονται υπόψη τα συμπεράσματα της έκθεσης ανασκόπησης για την COS-OGA, και ιδίως τα προσαρτήματα Ι και ΙΙ.»

(\*) Περαιτέρω λεπτομέρειες σχετικά με την ταυτότητα και τις προδιαγραφές της δραστικής ουσίας δίνονται στην έκθεση ανασκόπησης.

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) 2015/544 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 1ης Απριλίου 2015

για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1308/2013 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Δεκεμβρίου 2013, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των αγορών γεωργικών προϊόντων και την κατάργηση των κανονισμών (ΕΟΚ) αριθ. 922/72, (ΕΟΚ) αριθ. 234/79, (ΕΚ) αριθ. 1037/2001 και (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου (1),

Έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, της 7ης Ιουνίου 2011, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου όσον αφορά τους τομείς των οπωροκηπευτικών και των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών (2), και ιδίως το άρθρο 136 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 προβλέπει, κατ' εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημα XVI μέρος Α του εν λόγω κανονισμού.
- (2) Η κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής υπολογίζεται κάθε εργάσιμη ημέρα, σύμφωνα με το άρθρο 136 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011, λαμβανομένων υπόψη των ημερήσιων μεταβλητών στοιχείων. Συνεπώς, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

*Άρθρο 1*

Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής που αναφέρονται στο άρθρο 136 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011 καθορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

*Άρθρο 2*Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 1 Απριλίου 2015.

Για την Επιτροπή,  
εξ ονόματος του Προέδρου,  
Jerzy PLEWA

Γενικός Διευθυντής Γεωργίας και Αγροτικής Ανάπτυξης

(1) ΕΕ L 347 της 20.12.2013, σ. 671.

(2) ΕΕ L 157 της 15.6.2011, σ. 1.

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

## Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(ευρώ/100 kg)

Κωδικός ΣΟ	Κωδικός τρίτων χωρών <sup>(1)</sup>	Κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής
0702 00 00	IL	139,9
	MA	102,0
	TR	121,8
	ZZ	121,2
0707 00 05	AL	119,5
	MA	176,1
	TR	143,4
0709 93 10	ZZ	146,3
	MA	104,5
	TR	172,1
0805 10 20	ZZ	138,3
	EG	44,3
	IL	71,9
0805 50 10	MA	47,2
	TN	54,2
	TR	66,8
	ZZ	56,9
	TR	45,7
	ZZ	45,7
0808 10 80	AR	94,0
	BR	72,4
	CL	94,8
	CN	89,6
	MK	25,2
	US	167,0
	ZA	118,4
	ZZ	94,5
	0808 30 90	AR
CL		125,1
CN		99,4
ZA		123,3
ZZ		114,0

<sup>(1)</sup> Ονοματολογία των χωρών που ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1106/2012 της Επιτροπής, της 27ης Νοεμβρίου 2012, για την εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 471/2009 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τις κοινοτικές στατιστικές του εξωτερικού εμπορίου με τις τρίτες χώρες, όσον αφορά την επικαιροποίηση της ονοματολογίας των χωρών και εδαφών (ΕΕ L 328 της 28.11.2012, σ. 7). Ο κωδικός «ZZ» αντιπροσωπεύει «άλλες χώρες καταγωγής».



## ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

### ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2015/545 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 31ης Μαρτίου 2015

για την έγκριση της διάθεσης στην αγορά ελαίου φυκών από τα μικροφύκη *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695) ως νέου συστατικού τροφίμων βάσει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2015) 2082]

(Το κείμενο στην αγγλική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Ιανουαρίου 1997, σχετικά με τα νέα τρόφιμα και τα νέα συστατικά τροφίμων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 7,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 18 Σεπτεμβρίου 2013 η εταιρεία DSM Nutritional Products υπέβαλε αίτηση στις αρμόδιες αρχές του Ηνωμένου Βασιλείου για επέκταση των χρήσεων του ελαίου που είναι πλούσιο σε DHA (εικοσιδιυεξενικό οξύ) και προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων. Το στέλεχος του μικροφύκου ορίζεται ως στέλεχος American Type Culture Collection (ATCC) PTA-9695.
- (2) Στις 2 Απριλίου 2014 ο αρμόδιος οργανισμός αξιολόγησης τροφίμων του Ηνωμένου Βασιλείου εξέδωσε την αρχική του έκθεση αξιολόγησης. Στην εν λόγω έκθεση κατέληγε στο συμπέρασμα ότι η επέκταση των χρήσεων του εν λόγω ελαίου φυκών πληροί τα κριτήρια για νέα τρόφιμα που ορίζονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97.
- (3) Στις 10 Απριλίου 2014 η Επιτροπή διαβίβασε την αρχική έκθεση αξιολόγησης στα υπόλοιπα κράτη μέλη.
- (4) Διατυπώθηκαν αιτιολογημένες αντιρρήσεις εντός της προθεσμίας των 60 ημερών που ορίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97. Συγκεκριμένα, διατυπώθηκαν αντιρρήσεις όσον αφορά τα αυξημένα επίπεδα πρόσληψης DHA. Σύμφωνα με το άρθρο 7 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97, θα πρέπει να εκδοθεί απόφαση που να λαμβάνει υπόψη τις αντιρρήσεις που διατυπώθηκαν. Ο αιτών, ως εκ τούτου, τροποποίησε την αίτηση όσον αφορά την ανώτατη ποσότητα του DHA στα συμπληρώματα διατροφής. Η αλλαγή αυτή και πρόσθετες εξηγήσεις από τον αιτούντα διασκέδασαν τις ανησυχίες σε ικανοποιητικό βαθμό για τα κράτη μέλη και την Επιτροπή.
- (5) Η οδηγία 2002/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(2)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα συμπληρώματα διατροφής. Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1925/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(3)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με την προσθήκη βιταμινών και ανόργανων συστατικών και ορισμένων άλλων ουσιών στα τρόφιμα. Η οδηγία 2009/39/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(4)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα τρόφιμα που προορίζονται για ειδική διατροφή. Η οδηγία 96/8/ΕΚ της Επιτροπής <sup>(5)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα τρόφιμα που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν σε δίαιτες μειωμένων θερμίδων για απώλεια βάρους. Η οδηγία 1999/21/ΕΚ της Επιτροπής <sup>(6)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα διατητικά τρόφιμα που προορίζονται για ειδικούς ιατρικούς σκοπούς. Η οδηγία 2006/125/ΕΚ της Επιτροπής <sup>(7)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τις μεταποιημένες τροφές με βάση τα δημητριακά και τις παιδικές τροφές για βρέφη και παιδιά μικρής ηλικίας. Η οδηγία 2006/141/ΕΚ της

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 43 της 14.2.1997, σ. 1.

<sup>(2)</sup> Οδηγία 2002/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 10ης Ιουνίου 2002, για την προσέγγιση των νομοθεσιών των κρατών μελών περί των συμπληρωμάτων διατροφής (ΕΕ L 183 της 12.7.2002, σ. 51).

<sup>(3)</sup> Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1925/2006 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 2006, σχετικά με την προσθήκη βιταμινών και ανόργανων συστατικών και ορισμένων άλλων ουσιών στα τρόφιμα (ΕΕ L 404 της 30.12.2006, σ. 26).

<sup>(4)</sup> Οδηγία 2009/39/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 6ης Μαΐου 2009, για τα τρόφιμα που προορίζονται για ειδική διατροφή (ΕΕ L 124 της 20.5.2009, σ. 21).

<sup>(5)</sup> Οδηγία 96/8/ΕΚ της Επιτροπής, της 26ης Φεβρουαρίου 1996, σχετικά με τα τρόφιμα που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν σε δίαιτες μειωμένων θερμίδων για απώλεια βάρους (ΕΕ L 55 της 6.3.1996, σ. 22).

<sup>(6)</sup> Οδηγία 1999/21/ΕΚ της Επιτροπής, της 25ης Μαρτίου 1999, σχετικά με τα διατητικά τρόφιμα που προορίζονται για ειδικούς ιατρικούς σκοπούς (ΕΕ L 91 της 7.4.1999, σ. 29).

<sup>(7)</sup> Οδηγία 2006/125/ΕΚ της Επιτροπής, της 5ης Δεκεμβρίου 2006, για τις μεταποιημένες τροφές με βάση τα δημητριακά και τις παιδικές τροφές για βρέφη και παιδιά μικρής ηλικίας (ΕΕ L 339 της 6.12.2006, σ. 16).

Επιτροπής<sup>(1)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα παρασκευάσματα για βρέφη και τα παρασκευάσματα δεύτερης βρεφικής ηλικίας. Η χρήση ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695) θα πρέπει να επιτραπεί με την επιφύλαξη των απαιτήσεων των εν λόγω νομοθετικών πράξεων.

- (6) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

#### Άρθρο 1

Επιτρέπεται η διάθεση στην ενωσιακή αγορά ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695), όπως καθορίζεται στο παράρτημα I, ως νέου συστατικού τροφίμων για τις προβλεπόμενες χρήσεις και στα ανώτατα επίπεδα που καθορίζονται στο παράρτημα II, με την επιφύλαξη των διατάξεων της οδηγίας 2002/46/EK, του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1925/2006, της οδηγίας 2009/39/EK, της οδηγίας 96/8/EK, της οδηγίας 1999/21/EK, της οδηγίας 2006/141/EK και της οδηγίας 2006/125/EK.

#### Άρθρο 2

Ο χαρακτηρισμός «έλαιο που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695)» για το έλαιο που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. (ATCC PTA-9695) το οποίο εγκρίνεται με την παρούσα απόφαση αναγράφεται στην επισήμανση των τροφίμων που το περιέχουν.

#### Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην εταιρεία DSM Nutritional Products, 6480 Dobbin Road, Columbia, MD 21045, USA.

Βρυξέλλες, 31 Μαρτίου 2015.

Για την Επιτροπή  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
Μέλος της Επιτροπής

<sup>(1)</sup> Οδηγία 2006/141/EK της Επιτροπής, της 22ας Δεκεμβρίου 2006, σχετικά με τα παρασκευάσματα για βρέφη και τα παρασκευάσματα δεύτερης βρεφικής ηλικίας και την τροποποίηση της οδηγίας 1999/21/EK (ΕΕ L 401 της 30.12.2006, σ. 1).

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Προδιαγραφές του ελαίου φυκών που προέρχεται από τα μικροφύκη *Schizochytrium* sp. [American Type Culture Collection (ATCC) PTA-9695]

Δοκιμή	Προδιαγραφές
Ελεύθερα λιπαρά οξέα	0,4 % κατ' ανώτατο όριο
Αριθμός υπεροξειδίων (PV)	Έως 5,0 meq/kg ελαίου
Ασαπωνοποίητες ύλες	3,5 % κατ' ανώτατο όριο
Περιεκτικότητα σε DHA	Τουλάχιστον 35 %
Εικοσιδυοπεντανικό οξύ (DPA) n-6	6 % κατ' ανώτατο όριο
Trans-λιπαρά οξέα	2,0 % κατ' ανώτατο όριο

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

Επιτρεπόμενες χρήσεις του ελαίου φυκών που προέρχεται από τα μικροφύκη *Schizochytrium* sp. [American Type Culture Collection (ATCC) PTA-9695]

Κατηγορία τροφίμων	Ανώτατο επίπεδο χρήσης DHA
Γαλακτοκομικά προϊόντα εκτός από τα ποτά με βάση το γάλα	200 mg/100 g ή για τυροκομικά προϊόντα 600 mg/100 g
Υποκατάστατα γαλακτοκομικών εκτός από τα ποτά	200 mg/100 g ή για τα υποκατάστατα των τυροκομικών 600 mg/100 g
Λιπαρές ουσίες για επάλειψη και σάλτσες	600 mg/100 g
Δημητριακά προγεύματος	500 mg/100 g
Συμπληρώματα διατροφής	250 mg DHA ημερησίως ως συνιστώμενη δόση από τον παρασκευαστή για όλο τον πληθυσμό 450 mg DHA ημερησίως ως συνιστώμενη δόση από τον παρασκευαστή για εγκύους και θηλάζουσες μητέρες
Τρόφιμα που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν σε δίαιτες μειωμένων θερμίδων για απώλεια βάρους, όπως ορίζονται στην οδηγία 96/8/ΕΚ	250 mg ανά υποκατάστατο γεύματος
Άλλα τρόφιμα τα οποία προορίζονται για ειδικές διατροφικές χρήσεις, όπως ορίζονται στην οδηγία 2009/39/ΕΚ, με εξαίρεση τα παρασκευάσματα για βρέφη και τα παρασκευάσματα δεύτερης βρεφικής ηλικίας	200 mg/100 g
Διαιτητικά τρόφιμα προοριζόμενα για ειδικούς ιατρικούς σκοπούς	Σύμφωνα με τις ειδικές διατροφικές απαιτήσεις των ατόμων για τα οποία προορίζονται τα προϊόντα
Προϊόντα αρτοποιίας (ψωμιά και ψωμάκια), μπισκότα με προσθήκη γλυκαντικών	200 mg/100 g
Μπάρες δημητριακών	500 mg/100 g
Μαγειρικά λίπη	360 mg/100 g
Μη αλκοολούχα ποτά (περιλαμβάνονται υποκατάστατα γαλακτοκομικών και ποτά με βάση το γάλα)	80 mg/100 g
Παρασκευάσματα για βρέφη και παρασκευάσματα δεύτερης βρεφικής ηλικίας	Σύμφωνα με την οδηγία 2006/141/ΕΚ της Επιτροπής
Μεταποιημένα τρόφιμα με βάση τα δημητριακά και παιδικές τροφές για βρέφη και μικρά παιδιά, συμπεριλαμβανομένων εκείνων που χρησιμοποιούνται σύμφωνα με την οδηγία 2006/125/ΕΚ της Επιτροπής	200 mg/100 g

## ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2015/546 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 31ης Μαρτίου 2015

για την έγκριση της επέκτασης της χρήσης πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων, δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2015) 2083]

(Το κείμενο στην αγγλική γλώσσα είναι το μόνο αυθεντικό)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 258/97 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 27ης Ιανουαρίου 1997, σχετικά με τα νέα τρόφιμα και τα νέα συστατικά τροφίμων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 7,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 6 Ιουλίου 2012 οι αρμόδιες αρχές του Ηνωμένου Βασιλείου ενέκριναν, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 258/97, τη διάθεση στην αγορά πλούσιου σε εικοσιδωα-εξα-ενοϊκό οξύ (DHA) και εικοσα-πεντα-ενοϊκό οξύ (EPA) ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων για χρήση σε ορισμένα τρόφιμα.
- (2) Στις 19 Νοεμβρίου 2012 η εταιρεία DSM Nutritional Products υπέβαλε αίτηση στις αρμόδιες αρχές του Ηνωμένου Βασιλείου για επέκταση της χρήσης του πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων.
- (3) Στις 29 Απριλίου 2013 ο αρμόδιος οργανισμός αξιολόγησης τροφίμων του Ηνωμένου Βασιλείου εξέδωσε την αρχική του έκθεση αξιολόγησης. Στην εν λόγω έκθεση κατέληγε στο συμπέρασμα ότι η επέκταση της χρήσης του εν λόγω ελαίου φυκών πληροί τα κριτήρια για νέα τρόφιμα που ορίζονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97.
- (4) Στις 9 Ιουλίου 2013 η Επιτροπή διαβίβασε την αρχική έκθεση αξιολόγησης στα λοιπά κράτη μέλη.
- (5) Διατυπώθηκαν αιτιολογημένες αντιρρήσεις εντός της προθεσμίας των 60 ημερών που ορίζεται στο άρθρο 6 παράγραφος 4 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97.
- (6) Στις 25 Μαρτίου 2014 η Επιτροπή ζήτησε τη γνώμη της Ευρωπαϊκής Αρχής για την Ασφάλεια των Τροφίμων (EFSA) και της ζήτησε να διενεργήσει πρόσθετη αξιολόγηση για την επέκταση της χρήσης του πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως συστατικού τροφίμων, σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 258/97.
- (7) Στις 18 Σεπτεμβρίου 2014 η EFSA εξέδωσε επιστημονική γνώμη σχετικά με την επέκταση της χρήσης του πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. ως νέου συστατικού τροφίμων <sup>(2)</sup>, καταλήγοντας στο συμπέρασμα ότι είναι ασφαλές για τις προτεινόμενες χρήσεις και για τα προτεινόμενα επίπεδα χρήσης.
- (8) Η εν λόγω γνώμη παρέχει επαρκείς λόγους για να διαπιστωθεί ότι το πλούσιο σε DHA και EPA έλαιο που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp., στις προτεινόμενες χρήσεις και επίπεδα χρήσης, πληροί τα κριτήρια που καθορίζονται στο άρθρο 3 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 258/97.
- (9) Η οδηγία 2002/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου <sup>(3)</sup> ορίζει απαιτήσεις σχετικά με τα συμπληρώματα διατροφής. Η χρήση πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp. θα πρέπει να εγκριθεί με την επιφύλαξη των απαιτήσεων της εν λόγω νομοθεσίας.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής φυτών, ζώων, τροφίμων και ζωοτροφών,

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 43 της 14.2.1997, σ. 1.

<sup>(2)</sup> *EFSA Journal* 2014· 12(10):3843.

<sup>(3)</sup> Οδηγία 2002/46/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 10ης Ιουνίου 2002, για την προσέγγιση των νομοθεσιών των κρατών μελών περί των συμπληρωμάτων διατροφής (ΕΕ L 183 της 12.7.2002, σ. 51).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

#### Άρθρο 1

Το πλούσιο σε DHA και EPA έλαιο που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp., όπως ορίζεται στο παράρτημα I μπορεί να διατίθεται στην αγορά της Ένωσης ως νέο συστατικό τροφίμων για την προβλεπόμενη χρήση και στο ανώτατο επίπεδο που καθορίζονται στο παράρτημα II, με την επιφύλαξη των διατάξεων της οδηγίας 2002/46/ΕΚ.

#### Άρθρο 2

Η ονομασία του πλούσιου σε DHA και EPA ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp., το οποίο εγκρίνεται με την παρούσα απόφαση, επί της επισήμανσης των τροφίμων που το περιέχουν έχει ως εξής: «Το πλούσιο σε DHA και EPA έλαιο που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium* sp.».

#### Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στην εταιρεία DSM Nutritional Products, 6480 Dobbin Road, Columbia, MD 21045, USA.

Βρυξέλλες, 31 Μαρτίου 2015.

Για την Επιτροπή  
Vytenis ANDRIUKAITIS  
Μέλος της Επιτροπής

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι

Προδιαγραφές του πλούσιου σε DHA (εικοσιδωα-εξα-ενοϊκό οξύ) και EPA (εικοσα-πεντα-ενοϊκό οξύ) ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium sp.*

Δοκιμή	Προδιαγραφές
Βαθμός οξύτητας	0,5 mg KOH/g κατ' ανώτατο όριο
Αριθμός υπεροξειδίων (PV)	5,0 meq/kg ελαίου κατ' ανώτατο όριο
Υγρασία και πτητικά συστατικά	0,05 % κατ' ανώτατο όριο
Ασαπωνοποίητες ύλες	4,5 % κατ' ανώτατο όριο
Trans-λιπαρά οξέα	1,0 % κατ' ανώτατο όριο
Περιεκτικότητα σε DHA	Τουλάχιστον 22,5 %
Περιεκτικότητα σε EPA	Τουλάχιστον 10 %

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

Επιτρεπόμενες χρήσεις του πλούσιου σε DHA (εικοσιδωα-εξα-ενοϊκό οξύ) και EPA (εικοσα-πεντα-ενοϊκό οξύ) ελαίου που προέρχεται από το μικροφύκος *Schizochytrium sp.*

Κατηγορία τροφίμων	Ανώτατο επίπεδο χρήσης DHA και EPA (mg/ημέρα)
Συμπληρώματα διατροφής	3 000 mg, όπως συνιστάται από τον κατασκευαστή για ενήλικες, με εξαίρεση εγκύους και θηλάζουσες

## ΑΠΟΦΑΣΗ (ΕΕ) 2015/547 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 1ης Απριλίου 2015

για τις απαιτήσεις ασφάλειας στις οποίες πρέπει να ανταποκρίνονται τα ευρωπαϊκά πρότυπα για τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα σύμφωνα με την οδηγία 2001/95/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη την οδηγία 2001/95/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 3ης Δεκεμβρίου 2001, για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων <sup>(1)</sup>, και ιδίως το άρθρο 4 παράγραφος 1 στοιχείο α),

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Εφαρμόζεται τεκμήριο ασφάλειας για τα προϊόντα που συμμορφώνονται με τα εθνικά πρότυπα τα οποία μεταφέρουν ευρωπαϊκά πρότυπα που καταρτίστηκαν δυνάμει της οδηγίας 2001/95/ΕΚ και αναφέρονται στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.
- (2) Τα ευρωπαϊκά πρότυπα πρέπει να καταρτίζονται με βάση τις απαιτήσεις ασφάλειας που αποσκοπούν να εξασφαλίσουν ότι τα προϊόντα που συμμορφώνονται με τα πρότυπα ικανοποιούν τη γενική επιταγή ασφάλειας που ορίζεται στο άρθρο 3 της οδηγίας 2001/95/ΕΚ.
- (3) Δεν υπάρχουν ευρωπαϊκά πρότυπα για τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, μολονότι, σύμφωνα με υφιστάμενες μελέτες, διάφοροι κίνδυνοι συνδέονται με αυτά <sup>(2)</sup>, <sup>(3)</sup>. Πολλά μοντέλα σχεδιάζονται με αποσπώμενες δεξαμενές καυσίμου που τοποθετούνται σε θάλαμο εντός του τζακιού και, ως εκ τούτου, ενδέχεται να χυθεί καύσιμο εντός του θαλάμου. Στη συνέχεια, μπορεί να εξατμιστεί, να υπερθερμανθεί και να αναφλεγεί. Ο ανεφοδιασμός τζακιού αιθανόλης, ενώ είναι ακόμη θερμό, είναι πολύ επικίνδυνος, αφού η αιθανόλη μπορεί να εξατμιστεί γρήγορα, να αναφλεγεί και να προκαλέσει έκρηξη. Τα μετακινούμενα μοντέλα μπορεί να τοποθετηθούν πολύ κοντά σε εύφλεκτα υλικά και, κατά συνέπεια, μπορεί να προκληθεί πυρκαγιά. Η κακή εγκατάσταση επιτοιχίων τζακιών μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση, η οποία, με τη σειρά της, μπορεί να οδηγήσει στην αποκόλληση του τζακιού από τον τοίχο, ενώ αυτό εξακολουθεί να βρίσκεται σε λειτουργία <sup>(4)</sup>. Υπάρχει επίσης ο κίνδυνος ανατροπής των ελεύθερων στον χώρο επιδαπέδιων μοντέλων. Στην περίπτωση αυτή, το καιόμενο καύσιμο μπορεί να χυθεί έξω από το τζάκι, εξαπλώνοντας φωτιά στον περιβάλλοντα χώρο.
- (4) Η καύση καυσίμων σε τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα ενδέχεται να δημιουργήσει κινδύνους για την ανθρώπινη υγεία. Εάν σημειωθεί ατελής καύση σχηματίζεται μονοξείδιο του άνθρακα, μια τοξική ένωση. Εάν σημειωθεί πλήρης καύση σχηματίζεται διοξείδιο του άνθρακα, που είναι επικίνδυνο για την υγεία και μπορεί να οδηγήσει σε υπεραερισμό.
- (5) Επιπλέον, για την εγκατάσταση τζακιών χωρίς καπνοδόχο δεν απαιτείται επιθεώρηση από τις αρμόδιες αρχές.
- (6) Ως εκ τούτου, είναι σκόπιμο να καθοριστούν οι ρυθμίσεις που χρειάζονται για να εξασφαλιστεί ότι τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα ικανοποιούν τη γενική επιταγή ασφάλειας που αναφέρεται στο άρθρο 3 της οδηγίας 2001/95/ΕΚ.
- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στην παρούσα απόφαση είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων,

<sup>(1)</sup> ΕΕ L 11 της 15.1.2002, σ. 4.

<sup>(2)</sup> Storesund A. K., Mai T. T. & Sesseng C.: «Ethanol-fuelled, flue-less fireplaces. An evaluation», SINTEF, 2010, [http://nbl.sintef.no/publication/lists/docs/NBL\\_A09127.pdf](http://nbl.sintef.no/publication/lists/docs/NBL_A09127.pdf)

<sup>(3)</sup> [http://www.sik.dk/content/download/5561/77087/version/1/file/Report+-+Bio+fireplaces+-+v5-3+\(2\).pdf](http://www.sik.dk/content/download/5561/77087/version/1/file/Report+-+Bio+fireplaces+-+v5-3+(2).pdf)

<sup>(4)</sup> <http://www.cpsc.gov/CPSC/PUB/PREREL/prhtml11/111164.html>



ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

#### Άρθρο 1

##### Ορισμός

Για τους σκοπούς της παρούσας απόφασης, ισχύει ο ακόλουθος ορισμός:

«τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα»: συσκευή που

- α) είναι σχεδιασμένη για την παραγωγή διακοσμητικής φλόγας με καύση οινοπνεύματος, αλλά είναι ακατάλληλη για σκοπούς κύριας θέρμανσης· και
- β) δεν είναι σχεδιασμένη για να συνδέεται με καπνοδόχο.

#### Άρθρο 2

##### Πεδίο εφαρμογής

Η παρούσα απόφαση εφαρμόζεται σε όλα τα οικιακά τζάκια χωρίς καπνοδόχο και στα εξαρτήματά τους, όταν αυτά προορίζονται για χρήση σε εσωτερικούς χώρους. Τζάκια με δεξαμενή καυσίμου με όγκο μικρότερο από 0,2 λίτρα, τα οποία έχουν σχεδιαστεί ειδικά για την παρασκευή και το ζέσταμα φαγητού, δεν εμπίπτουν στο πεδίο της παρούσας απόφασης.

#### Άρθρο 3

##### Απαιτήσεις ασφαλείας

Οι ειδικές απαιτήσεις ασφαλείας για τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα τα οποία αναφέρονται στο άρθρο 1, οι οποίες πρέπει να ικανοποιούνται στο πλαίσιο των ευρωπαϊκών προτύπων σύμφωνα με το άρθρο 4 της οδηγίας 2001/95/ΕΚ, ορίζονται στο παράρτημα της παρούσας απόφασης.

#### Άρθρο 4

##### Έναρξη ισχύος

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 1η Απριλίου 2015.

Για την Επιτροπή  
Ο Πρόεδρος  
Jean-Claude JUNCKER

## ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

## ΕΙΔΙΚΕΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ ΠΟΥ ΑΦΟΡΟΥΝ ΤΑ ΤΖΑΚΙΑ ΧΩΡΙΣ ΚΑΠΝΟΔΟΧΟ ΠΟΥ ΛΕΙΤΟΥΡΓΟΥΝ ΜΕ ΟΙΝΟΠΝΕΥΜΑ

## 1.1. Προδιαγραφές κατασκευής και σχεδιασμού

*Γενικές απαιτήσεις*

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα για οικιακή χρήση πρέπει να έχουν μέγιστη κατανάλωση καυσίμου που να αντιστοιχεί σε θερμική ισχύ 4,5 kW.

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να κατασκευάζονται από υλικά που δεν είναι εύπλαστα στις μέγιστες επιτρεπόμενες θερμοκρασίες που αναφέρονται στο τμήμα «Επιφανειακές θερμοκρασίες». Τα υλικά πρέπει να παρουσιάζουν επαρκή αντίσταση στις επικρατούσες θερμικές, μηχανικές και χημικές συνθήκες.

Όταν χρησιμοποιούνται προστατευτικά φλόγας, η κατασκευή και η στερέωσή τους στο τζάκι πρέπει να είναι τέτοιες, ώστε να μπορούν να αντέξουν τις θερμοκρασίες στις οποίες εκτίθενται.

Η χρήση διακοσμητικών στοιχείων, π.χ. κεραμικό ξύλο ή χαλίκια, δεν επιτρέπεται στον χώρο πρόσκρουσης της φλόγας.

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να σχεδιάζονται κατά τρόπο ώστε να αποφεύγεται η ακούσια ανάφλεξη και η πρόωρη ανάφλεξη.

Η καύση καυσίμων σε τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα δεν πρέπει να δημιουργεί κινδύνους για την ανθρώπινη υγεία.

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να σχεδιάζονται κατά τρόπο που να αποφεύγεται η υπερχείλιση καυσίμου από τη συσσώρευση σε κλειστά διαμερίσματα στο εσωτερικό της συσκευής, απ' όπου θα μπορούσε να εξατμίζεται και να προκαλέσει έκρηξη.

Η συσκευή πρέπει να είναι κατασκευασμένη κατά τρόπο ώστε να αποφεύγεται οποιαδήποτε διαρροή καυσίμου.

*Σταθερότητα*

Η ακούσια μετακίνηση ή κλίση των τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, κατά τη λειτουργία τους, δεν πρέπει να θέτει σε κίνδυνο την ασφάλεια.

Οι τροχήλατες συσκευές πρέπει να είναι εφοδιασμένες με φρένα που να κλειδώνουν εύκολα.

Τα μετακινούμενα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να φέρουν στηρίγματα που να αποτρέπουν την ανατροπή τους και να υποβάλλονται σε δοκιμές ελέγχου της σταθερότητας κατά την πρόσκρουση. Εάν το τζάκι δεν περάσει από τη δοκιμή αυτή, πρέπει να είναι κατασκευασμένο κατά τρόπο ώστε να παραμένει ασφαλές ανά πάσα στιγμή.

Οι σταθερές συσκευές πρέπει, επίσης, να υποβάλλονται σε δοκιμή ελέγχου της σταθερότητας κατά την πρόσκρουση. Τα άγκιστρα τοίχου πρέπει να κατασκευάζονται με τρόπο που να εμποδίζουν την απαγκίστρωση της συσκευής σε περίπτωση ακούσιας ώθησης προς τα πάνω.

*Εξαρτήματα (π.χ. τροχοί ή χειρολαβές) που διευκολύνουν τη μετακίνηση του τζακιού*

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, τα οποία διαθέτουν τροχούς και/ή χειρολαβές που διευκολύνουν τη μετακίνηση, πρέπει να είναι σχεδιασμένα έτσι ώστε να σβήνει η φωτιά πριν από τη μετακίνηση του τζακιού.

*Ανάφλεξη*

Κατά την ανάφλεξη των τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, ο χρήστης πρέπει να είναι σε θέση να παραμένει σε ασφαλή οριζόντια απόσταση από τη συσκευή. Εναλλακτικά, τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να είναι εξοπλισμένα με ασφαλή ενσωματωμένη διάταξη ανάφλεξης.

*Λειτουργία του τζακιού όταν είναι αναμμένο*

Η καύση στα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να γίνεται με σταθερή φλόγα, ώστε να μην παράγεται αιθάλη. Όταν είναι αναμμένο, η κατανάλωση καυσίμου πρέπει να παραμένει σταθερή και δεν πρέπει να υφίσταται κίνδυνος ανεξέλεγκτης λειτουργίας του καυστήρα.

*Σβήσιμο*

Ο χρήστης πρέπει να μπορεί να σβήνει το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα με ασφάλεια ανά πάσα στιγμή.

#### Επανάφλεξη

Ο σχεδιασμός των τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να προσφέρει τη δυνατότητα ασφαλούς επανάφλεξης της συσκευής ακόμη και αν η δεξαμενή δεν είναι πλήρης.

#### Πρόληψη επανάφλεξης όταν δεν είναι ασφαλές

Δεν πρέπει να είναι δυνατή η επανάφλεξη στα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, έως ότου όλα τα μέρη της συσκευής, συμπεριλαμβανομένου του καυστήρα, φθάσουν σε ασφαλή θερμοκρασία 60 °C ή χαμηλότερη. Οι οδηγίες χρήσης πρέπει να περιλαμβάνουν πληροφορίες για τον χρόνο που χρειάζεται για να κρυώσει επαρκώς το τζάκι και να είναι ασφαλής η επανάφλεξη, ώστε ο χρήστης να μην εκβιάζει την επανάφλεξη παραβιάζοντας το σύστημα ασφαλείας που αποτρέπει την επανάφλεξη σε μη ασφαλείς θερμοκρασίες.

#### Πλήρωση και επανάφλεξη

Ο σχεδιασμός των τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να εξασφαλίζει την ασφαλή πλήρωση και επανάφλεξη και να αποκλείει τη δυνατότητα πλήρωσης της δεξαμενής του τζακιού, ενώ είναι σε λειτουργία.

Οι οδηγίες χρήσης που συνοδεύουν τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να ενημερώνουν τους χρήστες ότι η δεξαμενή δεν μπορεί να πληρωθεί κατά τη λειτουργία. Οι πληροφορίες αυτές πρέπει να παρουσιάζονται με σαφήνεια και να τραβούν την προσοχή των χρηστών. Επιπλέον, οι ίδιες πληροφορίες πρέπει να συνοδεύονται από κατάλληλες προειδοποιητικές ετικέτες, προσαρμοσμένες ευδιάκριτα στη συσκευή.

#### Προσβάσιμες επιφάνειες

Με την προϋπόθεση ότι το τζάκι έχει τοποθετηθεί σύμφωνα με τις οδηγίες εγκατάστασης του κατασκευαστή, δεν πρέπει να είναι δυνατή η κατά λάθος επαφή του χρήστη με τη φλόγα, τον καυστήρα ή οποιαδήποτε άλλη ενεργό επιφάνεια του τζακιού.

#### Θερμοκρασία επιφανειών

Οι προσβάσιμες επιφάνειες, με εξαίρεση τις ενεργούς επιφάνειες, δεν πρέπει να φθάνουν σε μη ασφαλείς θερμοκρασίες όταν το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα είναι σε λειτουργία.

Η αύξηση της θερμοκρασίας (όπως μετράται από την αρχική θερμοκρασία κατά την ανάφλεξη) των επιφανειών που δεν προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τον χρήστη όταν το τζάκι βρίσκεται σε λειτουργία δεν πρέπει να υπερβαίνει:

- 60 °K για επιφάνειες από μέταλλο ή μεταλλικές επιφάνειες,
- 65 °K για επιφάνειες από μεταλλικό σμάλτο,
- 80 °K για γυάλινες ή κεραμικές επιφάνειες,
- 100 °K για πλαστικές επιφάνειες, και
- 70 °K για επιφάνειες από άλλα υλικά.

Η αύξηση της θερμοκρασίας (όπως μετράται από την αρχική θερμοκρασία κατά την ανάφλεξη) των επιφανειών που προορίζονται να έρθουν σε επαφή με τον χρήστη όταν το τζάκι βρίσκεται σε λειτουργία, δηλαδή αυτών που ενδεχομένως πρέπει να αγγίξει ο χρήστης για να λειτουργήσει το τζάκι, δεν πρέπει να υπερβαίνει:

- 35 °K για επιφάνειες από μέταλλο ή μεταλλικές επιφάνειες,
- 45 °K για επιφάνειες από μεταλλικό σμάλτο και κεραμικές επιφάνειες, και
- 60 °K για επιφάνειες από πλαστικό ή άλλα παρόμοια υλικά.

Τα όρια αυτά ισχύουν, επίσης, για τις επιφάνειες και τον ελεύθερο χώρο εντός 50 mm από τον χώρο της φλόγας.

Γυάλινες επιφάνειες (π.χ. οθόνες) και τα στοιχεία στερέωσής τους, που εύλογα μπορεί να θεωρηθεί ότι θερμαίνονται λόγω της κοντινής απόστασής τους στις φλόγες, εξαιρούνται από τις ανωτέρω απαιτήσεις.

Στο σημείο επαφής με το δάπεδο ή το τραπέζι, η θερμοκρασία στην επιφάνεια της βάσης του τζακιού δεν πρέπει να υπερβαίνει τη θερμοκρασία περιβάλλοντος πάνω από 65 °K.

Επιπρόσθετα με την απαίτηση να μην υπερβαίνει η θερμοκρασία περιβάλλοντος τους 65 °K, η μέγιστη θερμοκρασία, η οποία δεν μπορεί να υπερβεί σε καμία περίπτωση, καθορίζεται ως εξής: τη στιγμή της επαφής με το δάπεδο ή το τραπέζι, η θερμοκρασία του τζακιού δεν πρέπει να υπερβαίνει τους 85 °C, ανεξάρτητα από τη θερμοκρασία περιβάλλοντος.

Η επιφανειακή θερμοκρασία των παρακείμενων τοιχωμάτων δεν πρέπει να υπερβαίνει τη θερμοκρασία περιβάλλοντος πάνω από 65 °C, και σε καμία περίπτωση να μην υπερβαίνει τους 85 °C.

Τα όρια θερμοκρασίας για τις χειρολαβές που προορίζονται να χρησιμοποιηθούν από τον χρήστη στο πλαίσιο της κανονικής λειτουργίας του τζακιού πρέπει να σχεδιάζονται σύμφωνα με κατάλληλα έγγραφα οδηγιών, όπως ο οδηγός 29 της Cenelec, ανάλογα με τα υλικά από τα οποία είναι κατασκευασμένα. Τα όρια θερμοκρασίας για τα τμήματα αυτά του τζακιού είναι χαμηλότερα από τις προαναφερθείσες θερμοκρασίες.

#### *Δεξαμενή και σύστημα καυσίμου*

Η μέγιστη χωρητικότητα σε καύσιμο της συσκευής πρέπει να περιορίζεται ανάλογα με τον κίνδυνο πυρκαγιάς και έκρηξης.

Το πρότυπο πρέπει να ορίζει ότι όλες οι δοκιμές διεξάγονται με τη δεξαμενή καυσίμου γεμάτη έως τη χωρητικότητα που είναι δυνητικά πιο επικίνδυνη σε αυτή την ειδική κατάσταση.

Η δεξαμενή καυσίμου πρέπει να κατασκευάζεται κατά τρόπο ώστε να αποφεύγεται οποιαδήποτε διαρροή. Η ασφάλεια της συσκευής δεν πρέπει να διακυβεύεται από διαρροή ή υπερχειλίση.

Το σύστημα καυσίμου, συμπεριλαμβανομένων τυχόν πωμάτων, πρέπει να έχει επαρκή μηχανική αντοχή, ώστε να αντέχει στις καταπονήσεις που προκαλούνται από την αναμενόμενη κανονική χρήση. Πρέπει να διαθέτει επαρκή αντοχή στη διάβρωση, ώστε να αντέχει τις μακροπρόθεσμες επιπτώσεις της έκθεσης στα χρησιμοποιούμενα καύσιμα. Ο σχεδιασμός του καυστήρα πρέπει να προλαμβάνει τη διάβρωση.

#### *Ασφάλεια των παιδιών*

Το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα πρέπει να σχεδιάζεται έτσι ώστε να μη μπορούν τα παιδιά να έλθουν σε επαφή με το καύσιμο και/ή τη φλόγα.

### **1.2. Εξοπλισμός και εξαρτήματα για την εγκατάσταση του τζακιού**

#### *Σύστημα στερέωσης*

Τα συστήματα στερέωσης που παρέχονται με το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα πρέπει να διαθέτουν επαρκή μηχανική αντοχή στις υψηλές θερμοκρασίες, για την ασφαλή στήριξη του τζακιού κατά τη διάρκεια της αναμενόμενης διάρκειας ζωής του.

Εάν η συσκευή έχει σχεδιαστεί για τοποθέτηση στο δάπεδο, στον τοίχο ή στο ταβάνι, το σύστημα στερέωσης/τοποθέτησης πρέπει να είναι σχεδιασμένο έτσι ώστε να εμποδίζεται η χαλάρωση της συσκευής από απροσεξία.

#### *Άγκιστρα και εξαρτήματα στερέωσης σε τοίχο*

Εφόσον παρέχονται με το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα, τα άγκιστρα και τα εξαρτήματα στερέωσης σε τοίχο πρέπει να διαθέτουν κατάλληλη μακροπρόθεσμη μηχανική αντοχή και κατάλληλες θερμικές ιδιότητες.

Το εγχειρίδιο χρήστη πρέπει να προειδοποιεί τον χρήστη να χρησιμοποιεί μόνο άγκιστρα και εξαρτήματα στερέωσης σε τοίχο με την κατάλληλη μηχανική αντοχή και τις κατάλληλες θερμικές ιδιότητες.

### **1.3. Βοηθητικός εξοπλισμός**

Ο εξοπλισμός για την ασφαλή ανάφλεξη και σβέση του τζακιού πρέπει να εγκαθίσταται ή να παρέχεται μαζί με τη συσκευή.

### **1.4. Εκπομπές**

Τα τζάκια χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα πρέπει να κατασκευάζονται κατά τρόπο ώστε να αποφεύγεται κάθε κίνδυνος για την ανθρώπινη υγεία που ενδέχεται να προκύψει από τις εκπομπές καύσης ή άλλες εκπομπές, με τον εγγενή ασφαλή σχεδιασμό και κατασκευή και, όπου αυτό δεν είναι δυνατόν, με κατάλληλα μέτρα προστασίας, συμπεριλαμβανομένων συστημάτων συναγερμού και πληροφοριών για τους χρήστες.

Το πρότυπο πρέπει να αναφέρει συγκεκριμένα:

- το μονοξείδιο του άνθρακα και το διοξείδιο του άνθρακα (CO, CO<sub>2</sub>),
- τα οξείδια του αζώτου, όπως τα NO, NO<sub>2</sub> και NO<sub>x</sub>,

- τις αλδεύδες και τις φορμαλδεύδες,
- τις πτητικές οργανικές ενώσεις (VOCs),
- τους αρωματικούς υδρογονάνθρακες, όπως η βενζίνη και οι πολυκυκλικοί αρωματικοί υδρογονάνθρακες (PAHs),
- την αιθάλη και άλλες εκπομπές σωματιδίων,
- τις εκπομπές από άκαυστο καύσιμο, και
- κάθε άλλη εκπομπή που μπορεί να έχει σημασία.

Τα πρότυπα όσον αφορά το μονοξειδίο του άνθρακα και τα οξείδια του αζώτου πρέπει να ανταποκρίνονται στην πρόσφατη έκδοση των κατευθυντήριων γραμμών του Παγκόσμιου Οργανισμού Υγείας (ΠΟΥ) «Κατευθυντήριες γραμμές για την ποιότητα του αέρα εσωτερικών χώρων: επιλεγμένοι ρύποι» <sup>(1)</sup> και στα Περιβαλλοντικά Κριτήρια Υγείας (ΠΚΥ) <sup>(2)</sup>.

Τα πρότυπα σχετικά με το διοξείδιο του άνθρακα πρέπει να ανταποκρίνονται στην οδηγία 2006/15/ΕΚ της Επιτροπής <sup>(3)</sup>.

#### 1.5. Πληροφορίες για την ασφάλεια, εγχειρίδιο χρήστη και αναγνώριση του κατασκευαστή και εισαγωγέα

##### Γενικά

Οι πληροφορίες για την ασφάλεια, μαζί με τα ονόματα του κατασκευαστή και του εισαγωγέα, πρέπει να αναγράφονται στο τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα ή στη συσκευασία του ή να περιλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης.

Το πρότυπο πρέπει να αναφέρει επακριβώς ποιες οδηγίες ασφάλειας πρέπει να αναγράφονται στο ίδιο το προϊόν και ποιες προειδοποιήσεις και οδηγίες μπορούν να συμπεριλαμβάνονται στις οδηγίες χρήσης ή να αναγράφονται στη συσκευασία.

Οι πληροφορίες πρέπει να παρέχονται στη (στις) γλώσσα(-ες) της χώρας στην οποία διατίθεται για λιανική πώληση το τζάκι. Οι πληροφορίες πρέπει να παρουσιάζονται σε ένα συνεχές τμήμα σε κάθε γλώσσα και δεν πρέπει να διακόπτονται από άλλο κείμενο. Επιπλέον, κείμενο σε άλλη γλώσσα δεν πρέπει να αποσπά την προσοχή από τις ζητούμενες πληροφορίες.

Οι πληροφορίες που αναγράφονται στο τζάκι πρέπει να είναι ορατές, ευανάγνωστες και ανεξίτηλες, είτε γραμμένες σε μια μόνιμη επισήμανση είτε αποτυπωμένες απευθείας της συσκευής.

##### Πληροφορίες για την ασφάλεια

Οι πληροφορίες για την ασφάλεια πρέπει να απεικονίζονται ευδιάκριτα και να διατυπώνονται με σαφήνεια στις οδηγίες χρήσης ή στη συσκευασία και, αν αναφέρεται στο πρότυπο, στο τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα. Οι πληροφορίες αυτές αναφέρουν τουλάχιστον τα ακόλουθα:

- «Χρησιμοποιείτε μόνο τους τύπους και τις ποσότητες καυσίμου που καθορίζονται στις οδηγίες του εγχειριδίου χρήστη».
- «Μόνο για χρήση σε καλά αεριζόμενο χώρο.»
- «Ποτέ μην βάζετε καύσιμο στη συσκευή όταν βρίσκεται σε λειτουργία ή είναι ακόμη ζεστή.»
- «Ποτέ μην υπερχειλίζετε τη δεξαμενή καυσίμου και να σκουπίζετε προσεκτικά τυχόν χυμένο καύσιμο πριν από την ανάφλεξη της συσκευής.»
- «Μόνο για χρήση σε χώρο χωρίς ρεύματα αέρα.»
- «Ποτέ μην ανάβετε τη συσκευή όταν είναι ζεστή.»
- «Ποτέ μη μετακινείτε τη συσκευή ενώ βρίσκεται σε λειτουργία.»
- «Μην αφήνετε ποτέ χωρίς επίτηρηση μικρά παιδιά ή κατοικίδια ζώα κοντά σε αναμμένο τζάκι.»
- «Εγκατάσταση, χρήση και συντήρηση μόνο σύμφωνα με τις οδηγίες του κατασκευαστή.»

Οι τροχήλατες συσκευές πρέπει να περιλαμβάνουν, επίσης, τις ακόλουθες οδηγίες: «Ασφαλίστε πάντα τα φρένα πριν από τη χρήση του τζακιού.»

Επιπλέον, πρέπει να αναφέρεται η ελάχιστη απόσταση ασφάλειας από εύφλεκτα υλικά στην οποία μπορεί να τοποθετηθεί το τζάκι.

<sup>(1)</sup> Παγκόσμιος Οργανισμός Υγείας (2010): <http://www.euro.who.int/en/health-topics/environment-and-health/air-quality/publications/2010/who-guidelines-for-indoor-air-quality-selected-pollutants>

<sup>(2)</sup> [http://www.who.int/ipcs/publications/ehc/ehc\\_alphabetical/en/index.html](http://www.who.int/ipcs/publications/ehc/ehc_alphabetical/en/index.html)

<sup>(3)</sup> Οδηγία 2006/15/ΕΚ της Επιτροπής, της 7ης Φεβρουαρίου 2006, για τη θέσπιση δεύτερου καταλόγου ενδεικτικών οριακών τιμών επαγγελματικής έκθεσης κατ' εφαρμογή της οδηγίας 98/24/ΕΚ του Συμβουλίου και για την τροποποίηση των οδηγιών 91/332/ΕΟΚ και 2000/39/ΕΚ (ΕΕ L 38 της 9.2.2006, σ. 36).

Οι χρήστες πρέπει να ενημερώνονται, επίσης, σχετικά με τις συμβάσεις σήμανσης για τα καύσιμα, και συγκεκριμένα, τις πληροφορίες σχετικά με τις ιδιότητες των διάφορων καυσίμων βάσει της σήμανσής τους.

Οι γραπτές πληροφορίες ασφάλειας μπορούν να συνοδεύονται από κατάλληλα εικονογράμματα, όπου επιτρέπεται από το πρότυπο.

#### *Εγχειρίδιο χρήστη*

Το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα πρέπει να διατίθεται με εγχειρίδιο χρήστη που να περιλαμβάνει τις ακόλουθες πληροφορίες:

- την απαιτούμενη (ελάχιστη) απόσταση από τον θάλαμο καύσης στην οποία μπορεί να εγκαθίσταται συσκευή ανάφλεξης του τζακιού χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα,
- τα απαιτούμενα χαρακτηριστικά του τοίχου (ή άλλης υποδομής) για την τοποθέτηση στον τοίχο του τζακιού χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα, συμπεριλαμβανομένων αεραγωγών για την απαγωγή της θερμότητας,
- τις απαιτήσεις που αφορούν τα εξαρτήματα που χρησιμοποιούνται για την τοποθέτηση επιτοιχιών τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα (και ελεύθερων στο χώρο τζακιών, κατά περίπτωση),
- τις απαιτήσεις σχετικά με την τοποθέτηση και το δομικό περιβάλλον των μετακινούμενων τζακιών χωρίς καπνοδόχο που λειτουργούν με οινόπνευμα, ιδίως το δάπεδο και το ταβάνι, ανάλογα με την περίπτωση, και
- τις απαιτήσεις σχετικά με τον τοίχο στον οποίο πρόκειται να εγκατασταθεί το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα, συμπεριλαμβανομένης ειδικής αναφοράς στους τύπους τοίχων στους οποίους πρέπει να δίνεται ιδιαίτερη προσοχή, π.χ. τοίχοι γυψοσανίδας ή ξύλου.

Επιπλέον, το εγχειρίδιο χρήστη πρέπει να παρέχει πληροφορίες σχετικά με:

- το είδος (τα είδη) καυσίμου που μπορεί(-ούν) να χρησιμοποιείται(-ούνται) και τα πρόσθετα που επιτρέπονται για το καύσιμο αυτό, ώστε να εξασφαλίζεται ότι το τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα λειτουργεί με ασφάλεια και ότι δεν υπάρχει υπέρβαση των μέγιστων εκπομπών,
- τον απαιτούμενο αερισμό του χώρου,
- την ελάχιστη απόσταση ασφάλειας από εύφλεκτα υλικά στην οποία μπορεί να τοποθετείται το τζάκι, και
- το ελάχιστο μέγεθος του δωματίου ή την ελάχιστη επιφάνεια δαπέδου.

Επιπλέον, το εγχειρίδιο χρήστη πρέπει:

- να επεξηγεί τον τρόπο εισαγωγής καυσίμου σε τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα (και να προειδοποιεί τους χρήστες να μην εγχύνουν καύσιμο σε θερμό τζάκι),
- να επεξηγεί τον τρόπο ασφαλούς αποθήκευσης καυσίμων και να αναφέρει τα όρια αποθήκευσης σε εσωτερικό χώρο που επιβάλλονται δυνάμει της εθνικής και/ή της περιφερειακής νομοθεσίας της χώρας στην οποία πωλείται η συσκευή,
- να επεξηγεί τον τρόπο σβέσης του τζακιού χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα,
- να παρέχει πληροφορίες για τον ενδεδειγμένο εξοπλισμό σβέσης και να συνιστά την τοποθέτηση του εν λόγω εξοπλισμού κοντά στο τζάκι,
- να προειδοποιεί για τη χρήση του τζακιού χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα σε περιβάλλον με ρεύματα αέρα,
- να παρέχει οδηγίες για την ασφαλή ανάφλεξη και επανάφλεξη του τζακιού,
- να προειδοποιεί για την ανάφλεξη τζακιού χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα, όταν αυτό βρίσκεται θερμή κατάσταση, και
- να πληροφορεί τους χρήστες ότι δεν πρέπει να μετακινούν ποτέ τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα όταν βρίσκεται σε χρήση και, εάν το τζάκι είναι εφοδιασμένο με τροχούς, να ασφαλίζουν τα φρένα όταν χρησιμοποιούν τη συσκευή.

#### *Αναγνώριση του κατασκευαστή και του εισαγωγέα*

Οι κατασκευαστές (\*) σημειώνουν το όνομα, την καταχωρημένη εμπορική επωνυμία τους ή το καταχωρημένο εμπορικό σήμα τους και τη διεύθυνση επικοινωνίας τους στο τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα ή στη συσκευασία του και σε έγγραφο που συνοδεύει το τζάκι.

(\*) Όπως ορίζονται στο άρθρο R1 του κεφαλαίου R1 του παραρτήματος I της απόφασης αριθ. 768/2008/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 9ης Ιουλίου 2008, για κοινό πλαίσιο εμπορίας των προϊόντων και για την κατάργηση της απόφασης 93/465/ΕΟΚ του Συμβουλίου.

Επίσης, επιδέχονται στο ίδιο το προϊόν πληροφορίες που επιτρέπουν την αναγνώριση του προϊόντος (αριθμό σειράς ή παρτίδας).

Οι εισαγωγείς <sup>(5)</sup> σημειώνουν το όνομά τους, την καταχωρημένη εμπορική τους επωνυμία, το καταχωρημένο εμπορικό σήμα τους και τη διεύθυνση επικοινωνίας τους στο τζάκι χωρίς καπνοδόχο που λειτουργεί με οινόπνευμα ή στη συσκευασία του και σε έγγραφο που συνοδεύει το τζάκι. Σε περίπτωση κατά την οποία ο εισαγωγέας θα πρέπει να ανοίξει τη συσκευασία για να τοποθετήσει τις απαιτούμενες αυτές πληροφορίες στο ίδιο το προϊόν, μπορεί αντί αυτού να αναφέρει το όνομα, την καταχωρημένη εμπορική επωνυμία του ή το καταχωρημένο εμπορικό σήμα του και τη διεύθυνση επικοινωνίας του στη συσκευασία ή σε έγγραφο που συνοδεύει το τζάκι.

---

<sup>(5)</sup> Βλέπε υποσημείωση 4.

## ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΑ

**Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 760/2014 της Επιτροπής, της 10ης Ιουλίου 2014, σχετικά με τη δασμολογική κατάταξη ορισμένων εμπορευμάτων στη συνδυασμένη ονοματολογία**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 207 της 15ης Ιουλίου 2014)

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην πρώτη στήλη πρώτο εδάφιο:

**αντί:** «Πλαστικό κυλινδρικό δοχείο ύψους περίπου 8 cm, διαμέτρου 6 cm, με φτίλι το οποίο περιέχει 180 ml φωτιστικού πετρελαίου με βάση παραφίνες (μείγμα παραφίνης περιεκτικότητας 68 % σε δεκατετράνιο, 25 % σε δεκαπεντάνιο και περίπου 4 % σε δεκαεξάνιο). Φέρει μεταλλική σφράγιση και πλαστικό καπάκι, κατά τρόπον ώστε να αποτρέπεται η εξάτμιση του πετρελαίου και να στερεώνεται το φτίλι (“φάνος πετρελαίου”).»

**διάβαζε:** «Πλαστικό κυλινδρικό δοχείο ύψους περίπου 8 cm, διαμέτρου 6 cm, το οποίο περιέχει 180 ml φωτιστικού πετρελαίου με βάση παραφίνες (μείγμα παραφίνης περιεκτικότητας 68 % σε δεκατετράνιο, 25 % σε δεκαπεντάνιο και περίπου 4 % σε δεκαεξάνιο) και φτίλι. Φέρει μεταλλική σφράγιση με πλαστικό καπάκι, ώστε να αποτρέπεται η εξάτμιση του πετρελαίου και να στερεώνεται το φτίλι (“λύχνος λαδιού”).».

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην πρώτη στήλη δεύτερο εδάφιο:

**αντί:** «Πρόκειται για δοχείο μίας χρήσης.»

**διάβαζε:** «Πρόκειται για δοχείο μίας χρήσης, υπό την έννοια ότι το δοχείο δεν μπορεί να ξαναγεμιστεί μετά την κατανάλωση του λαδιού.».

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην πρώτη στήλη τρίτο εδάφιο:

**αντί:** «Το προϊόν χρησιμοποιείται για τη δημιουργία ευχάριστου φωτισμού. Ενδέχεται να φέρει υποδοχή (π.χ. γυάλινο δοχείο) ή να χρησιμοποιείται ως έχει.»

**διάβαζε:** «Το προϊόν χρησιμοποιείται για τη δημιουργία απαλού φωτισμού. Μπορεί να τοποθετηθεί σε υποδοχέα (π.χ. γυάλινο δοχείο) ή να χρησιμοποιείται ως έχει.».

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη πρώτο εδάφιο:

**αντί:** «Η κατάταξη καθορίζεται από τους 1ο και 6ο γενικούς κανόνες ερμηνείας της συνδυασμένης ονοματολογίας και από το κείμενο των κωδικών ΣΟ 9405 και 9405 50 00.»

**διάβαζε:** «Η κατάταξη καθορίζεται από τους γενικούς κανόνες 1 και 6 για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας και από το κείμενο των κωδικών ΣΟ 9405 και 9405 50 00.».

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη δεύτερο εδάφιο:

**αντί:** «Αποκλείεται η κατάταξη στην κλάση 2710 όπως το πετρέλαιο επειδή το προϊόν διαθέτει μεταλλική σφράγιση, πλαστικό καπάκι και φτίλι, οπότε αποτελείται και από άλλα στοιχεία πέραν του πετρελαίου, και ένα δοχείο που κανονικά χρησιμοποιείται για τη συσκευασία προϊόντων που καλύπτονται από τον γενικό ερμηνευτικό κανόνα (ΓΕΚ) 5 στοιχείο β).»

**διάβαζε:** «Η κατάταξη στην κλάση 2710 ως λάδι από πετρέλαιο αποκλείεται, επειδή το προϊόν διαθέτει μεταλλική σφράγιση με πλαστικό καπάκι και φτίλι, οπότε αποτελείται από περισσότερα στοιχεία εκτός του πετρελαίου, και ενός δοχείου που κανονικά χρησιμοποιείται για τη συσκευασία προϊόντων που καλύπτονται από τον γενικό ερμηνευτικό κανόνα 5 β).».

Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη τρίτο εδάφιο:

**αντί:** «Τα χαρακτηριστικά και ο σχεδιασμός του προϊόντος εντάσσονται σε αυτά ενός ανεξάρτητου φωτιστικού της κλάσης 9405, δεδομένου ότι αποτελείται από ένα ανεξάρτητο δοχείο που περιέχει πετρέλαιο και διαθέτει μεταλλική σφράγιση, πλαστικό καπάκι και φτίλι. Η κλάση αυτή καλύπτει ηλεκτρικούς και μη ηλεκτρικούς λαμπτήρες και φωτιστικά σώματα που ενδέχεται να αποτελούνται από οιοδήποτε υλικό και να χρησιμοποιούν οιαδήποτε πηγή φωτός (βλέπε επίσης τις επεξηγηματικές σημειώσεις του εναρμονισμένου συστήματος για την κλάση 9405, μέρος Ι).»

**διάβαζε:** «Το προϊόν έχει τα χαρακτηριστικά και τον σχεδιασμό μιας ανεξάρτητης συσκευής φωτισμού της κλάσης 9405, δεδομένου ότι αποτελείται από ένα ανεξάρτητο δοχείο που περιέχει λάδι από πετρέλαιο και διαθέτει μεταλλική σφράγιση με πλαστικό καπάκι και φτίλι. Η κλάση αυτή καλύπτει ηλεκτρικές και μη ηλεκτρικές συσκευές φωτισμού που μπορούν να αποτελούνται από οιοδήποτε υλικό και να χρησιμοποιούν οιαδήποτε πηγή φωτός (βλέπε επίσης τις επεξηγηματικές σημειώσεις του εναρμονισμένου συστήματος για την κλάση 9405, μέρος Ι).».



Στη σελίδα 12, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη τέταρτο εδάφιο:

αντί: «Κατά συνέπεια, το προϊόν πρέπει να καταταγεί στον κωδικό ΣΟ 9405 50 00 ως μη ηλεκτρικός λαμπτήρας και ως μη ηλεκτρικό φωτιστικό σώμα.»

διάβαζε: «Κατά συνέπεια, το προϊόν πρέπει να καταταγεί στον κωδικό ΣΟ 9405 50 00 ως μη ηλεκτρική συσκευή φωτισμού.»

---

**Διορθωτικό στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 759/2014 της Επιτροπής, της 10ης Ιουλίου 2014, για την κατάταξη εμπορευμάτων στη Συνδυασμένη Ονοματολογία**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 207 της 15ης Ιουλίου 2014)

Στη σελίδα 9, στο παράρτημα, στην πρώτη στήλη πρώτο εδάφιο:

αντί: «Ρυμουλκούμενη μηχανή (γνωστή ως “μηχανή καθαρισμού ακτών”) για τον καθαρισμό της παραλιακής άμμου με διαστάσεις 4 × 2,3 × 2,3 μ. περίπου»

διάβαζε: «Μη αυτοπροωθούμενη μηχανή (αποκαλούμενη ως “μηχανή καθαρισμού ακτών”) για τον καθαρισμό της παραλιακής άμμου με διαστάσεις 4 × 2,3 × 2,3 μ. περίπου.»

Στη σελίδα 9, στο παράρτημα, στην πρώτη στήλη τρίτο εδάφιο:

αντί: «Η μηχανή ισοπεδώνει την επιφάνεια της άμμου μέσω πλάνης ανατρεπτήρα. Εν συνεχεία η άμμος κοσκινίζεται περνώντας μέσα από εκατοντάδες ανοξείδωτες λεπίδες με ελατήρια επαναφοράς. Τα σκουπίδια τελικά διαχωρίζονται από την άμμο και μεταφέρονται με ιμάντα σε έναν κάδο.»

διάβαζε: «Η μηχανή ισοπεδώνει την επιφάνεια της άμμου μέσω πλάκας εκτροπής. Στη συνέχεια, η άμμος κοσκινίζεται περνώντας μέσα από εκατοντάδες δόντια με ελατήρια επαναφοράς από ανοξείδωτο χάλυβα. Τα σκουπίδια τελικά διαχωρίζονται από την άμμο και μεταφέρονται με ιμάντα σε έναν κάδο.»

Στη σελίδα 9, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη πρώτο εδάφιο:

αντί: «Η κατάταξη καθορίζεται από τους Γενικούς Κανόνες 1 και 6 για την ερμηνεία της Συνδυασμένης Ονοματολογίας, τις σημειώσεις 4 α) και β) στο κεφάλαιο 64 και το κείμενο των κωδικών ΣΟ 8479 και 8479 10 00.»

διάβαζε: «Η κατάταξη καθορίζεται από τους γενικούς κανόνες 1 και 6 για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, και το κείμενο των κωδικών ΣΟ 8479 και 8479 10 00.»

Στη σελίδα 9, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη δεύτερο εδάφιο:

αντί: «Δεδομένου ότι η μηχανή ξεδιαλέγει ή διαχωρίζει απλώς τα σκουπίδια από την άμμο και όχι άμμο από άμμο, αποκλείεται η κατάταξή της στην κλάση 8474 ως μηχανής για τη διαλογή ή τον διαχωρισμό μεταλλευμάτων [βλέπε επίσης τις επεξηγηματικές σημειώσεις του Εναρμονισμένου Συστήματος (HSEN) για την κλάση 8474, πρώτη παράγραφος, σημείο (I)].»

διάβαζε: «Δεδομένου ότι η μηχανή ξεδιαλέγει ή διαχωρίζει απλώς τα σκουπίδια από την άμμο και όχι την ίδια την άμμο, η κατάταξή της στην κλάση 8474 ως μηχανής για τη διαλογή ή τον διαχωρισμό μεταλλευμάτων αποκλείεται [βλέπε επίσης τις επεξηγηματικές σημειώσεις του εναρμονισμένου συστήματος (HSEN) για την κλάση 8474, πρώτη παράγραφος, σημείο Ι].»

Στη σελίδα 9, στο παράρτημα, στην τρίτη στήλη τρίτο εδάφιο:

αντί: «Λόγω του ότι η μηχανή χρησιμοποιείται για τη συντήρηση (καθαρισμό) των ακτών, θεωρείται μηχανή για έργα οδοποιίας, δομικές κατασκευές και παρόμοιες εργασίες, [βλέπε επίσης τις HSEN για την κλάση 8479, ομάδα ΙΙ, υποομάδα Α), πέμπτη παράγραφος). Κατά συνέπεια, η μηχανή πρέπει να καταταγεί στον κωδικό ΣΟ 8479 10 00, δηλαδή έργα οδοποιίας, δομικές κατασκευές και παρόμοιες εργασίες.»

διάβαζε: «Δεδομένου ότι η μηχανή χρησιμοποιείται για τη συντήρηση (καθαρισμό) των ακτών, θεωρείται ως μηχανή ή συσκευή για δημόσια έργα, την οικοδομή ή ανάλογες εργασίες, (βλέπε επίσης τις HSEN για την κλάση 8479, ομάδα ΙΙ, υποομάδα Α, πέμπτη παράγραφος). Η μηχανή πρέπει να καταταγεί στον κωδικό ΣΟ 8479 10 00, ως μηχανή ή συσκευή για δημόσια έργα, την οικοδομή ή ανάλογες εργασίες.»

---





ISSN 1977-0669 (ηλεκτρονική έκδοση)  
ISSN 1725-2547 (έντυπη έκδοση)



**Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης**  
2985 Λουξεμβούργο  
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

**EL**